



Commission  
for the Blind

# NYSCB

خدمات کے متعلق معلومات کے لیے کال کریں:  
1-866-871-3000 یا ملاحظہ کریں

visionloss.ny.gov



اوپر QR کوڈ NYSCB نیویارک ریاست دفتر برائے  
بچوں اور خاندانی خدمات کا حصہ ہے۔



اس بروشر میں بیان کردہ خدمات کی مالی اعانت پیشہ ورانہ  
بحالی (VR)، معاونت شدہ ملازمت کی خدمات، اور بزرگ افراد  
کے لیے آزاد زندگی کی خدمات جو نابینا ہیں (OIB) پروگرام کے  
تحت امریکی محکمہ تعلیم کے ذریعہ دیئے گئے وفاقی فنڈز کے  
ساتھ، جزوی طور پر مالی اعانت فراہم کی جاتی ہے۔

VR پروگرام کے مقاصد کے لیے، وفاقی VR منظری نے  
پروگرام کی کل لاگت کا 78.7% ادا کیا۔

وفاقی مالی سال (FFY) 2021 میں، VR ایجنسی کو وفاقی VR  
فنڈز میں \$24M موصول ہوئے۔ یہ فنڈز غیر وفاقی ذرائع سے  
21.3% پر مماثل تھے۔

معذوریوں سے متاثر امریکیوں کے ایکٹ کے مطابق، نیویارک  
ریاست دفتر برائے بچوں اور خاندانی خدمات اس مواد کو  
درخواست پر قابل رسائی، ترجیحی شکل میں دستیاب کرائے گا۔

ماٹلز صرف مثال کے لیے استعمال ہوتے ہیں۔

PUB. 5149A-UR (03/2023)

## NYSCB پروگرامز

### روزگار کا پروگرام

ایک پیشہ ورانہ بحالی کا مشیر آپ کو منصوبہ تیار  
کرنے اور حاصل کرنے میں مدد کر سکتا ہے وہ  
تربیت جس کی آپ کو اپنے روزگار کے ہدف تک  
پہنچنے کے لیے ضرورت ہے۔

### ملازمت محفوظ کرنے کا پروگرام

اگر آپ ملازم ہیں اور قانونی طور پر نابینا ہیں یا آپ  
کو ایک سال کے اندر قانونی نابینا پن کی تشخیص ہو  
جائے تو آپ ملازمت کو محفوظ کرنے کی خدمات  
کے اہل ہو سکتے ہیں۔ ایک پیشہ ورانہ بحالی کا مشیر  
وژن اور ملازمت کی خدمات کا بندوبست کر سکتے  
ہیں اس سے آپ کو اپنی پوزیشن میں نتیجہ خیز کام  
جاری رکھنے میں مدد مل سکتی ہے۔

### بزنس انٹرپرائز پروگرام (BEP)

اگر آپ ایک امریکی شہری ہیں جو اپنے نیوز اسٹینڈ،  
اسنیک بار، کیفے ٹیریا یا وینڈنگ روٹ کا انتظام  
کرنے میں دلچسپی رکھتے ہیں، تو BEP آپ کو  
جاری تعاون کے ساتھ ساتھ لائسنس یافتہ ہونے اور  
چلانے کے لیے تربیت فراہم کرتا ہے۔

### آزاد زندگی گزارنا/بزرگ بالغ پروگرامز

اگر آپ ایک ایسے بالغ ہیں جو ممکن حد تک آزادانہ  
طور پر زندگی گزارنا چاہتے ہیں، لیکن ملازمت میں  
دلچسپی نہیں رکھتے ہیں، تو NYSCB کے پاس آپ  
کو اپنے گھر کو برقرار رکھنے، محفوظ طریقے سے  
سفر کرنے اور خاندان اور دوستوں کے ساتھ رابطے  
میں رہنے کی صلاحیتیں سکھانے کے پروگرامز ہیں۔

### بچوں کا پروگرام

آپ کا بچہ آپ کے گھر، آپ کی کمیونٹی اور بحالی  
ایجنسیوں میں خدمات حاصل کر سکتا ہے۔ بچوں کا  
مشیران آپ کے خاندان کے لیے تعلیمی مشاورت اور  
اضافی خدمات، پیشہ ورانہ ہم آہنگی، وکالت کی  
خدمات اور رہنمائی فراہم کرتے ہیں۔

# NYSCB کیا ہے؟

The New York State  
Commission for the Blind  
(NYSCB) پیشہ ورانہ مشاورت،  
وکالت، بحالی کی تربیت اور روزگار  
کی خدمات فراہم کر کے نیو یارک  
ریاست کے تمام عمر کے ایسے  
باشندوں کی آزاد اور پیداواری زندگی  
گزارنے میں مدد کرتا ہے جو قانونی  
طور پر نابینا یا سماعت سے محروم  
نابینا ہیں۔



ایک سفید ٹویپی اور بیگ پہنے ہوئے بالغ، سرخ بس میں سوار  
ہوتے ہوئے، لمبی سفید چھڑی کا استعمال کرتے ہوئے۔

## خدمات کے لیے رہنما



بلیو کوٹ اور بیگ پہنے ہوئے بالغ، ایک لمبی سفید چھڑی کا استعمال  
کرتے ہوئے فٹ پاتھ پر چل رہے ہیں۔

## ان بزرگ بالغ افراد کے لیے جو نابینا ہیں

# امکانات دیکھنا

زندگی گزاریں • کام کریں • آگے بڑھیں



## درخواست کیسے دیں

مزید معلومات کے لیے یا NYSCB کے ذریعہ پیش کردہ خدمات کے لیے درخواست دینے کے لیے، ہمارے ٹول فری نمبر پر کال کریں:  
**1-866-871-3000**

-یا-

ہماری ویب سائٹ ملاحظہ کریں:  
**visionloss.ny.gov**

آپ اپنے قریب واقع NYSCB کے ضلعی دفتر سے بھی رابطہ کر سکتے ہیں:

### Westchester—NYSCB

117 East Stevens Ave., Suite 300  
Valhalla NY 10595  
ٹیلیفون: (914) 993-5370

### Harlem—NYSCB

Adam Clayton Powell Jr.  
State Office Bldg.  
163 West 125th St., Suite 1315  
New York, NY 10027  
ٹیلیفون: (212) 961-4440

### Lower Manhattan—NYSCB

80 Maiden Lane, Suite 401  
New York, NY 10038  
ٹیلیفون: (212) 825-5710

### Garden City—NYSCB

711 Stewart Ave., Suite 210  
Garden City, NY 11530  
ٹیلیفون: (516) 743-4188

### Albany—NYSCB

Albany District Office  
52 Washington St.  
Room 202 South Bldg.  
Rensselaer, NY 12144  
ٹیلیفون: (518) 473-1675

### Syracuse—NYSCB

The Atrium  
100 S. Salina St., Suite 105  
Syracuse, NY 13202  
ٹیلیفون: (315) 423-5417

### Buffalo—NYSCB

Ellicott Square Building  
295 Main St., Suite 590  
Suite 545 کریں:  
Buffalo, NY 14203  
ٹیلیفون: (716) 847-3516

### Rochester—NYSCB (Outstation)

Monroe Square  
259 Monroe Ave., Suite 303  
Rochester, NY 14607  
ٹیلیفون: (585) 238-8110

## تطبیقی زندگی گزارنے کا پروگرام (ALP) بزرگوں کے لیے خدمات بالغ افراد

NYSCB آپ کو اپنے گھر میں آزادانہ طور پر رہنے اور اپنی کمیونٹی میں حصہ لینے کے لیے ہنر سیکھنے میں مدد فراہم کرتا ہے۔

### خدمات میں شامل ہو سکتا ہے:

- روزانہ زندگی گزارنے کی صلاحیت کی تربیت
- سفر کی تربیت
- کم بینائی کے امتحانات اور امداد
- سماجی کیس ورک
- کمیونٹی کے وسائل
- بریل ہدایات
- مواصلات کی صلاحیتیں



ایک سفید جیکٹ پہنے ہوئے بالغ، ایک لمبی سفید چھڑی کا استعمال کرتے ہوئے فٹ پاتھ پر چل رہے ہیں۔

## کون اہل ہے؟

نیو یارک ریاست کے رہائشی جن کی عمر 55 سال یا اس سے زیادہ ہے اور قانونی طور پر نابینا یا سماعت سے محروم ہیں، جو ملازمت نہیں رکھتے ہیں اور ملازمت کے حصول میں دلچسپی نہیں رکھتے ہیں، وہ نیو یارک ریاست کمیشن برائے نابینا تطبیقی زندگی گزارنے کے پروگرام (ALP) کے اہل ہو سکتے ہیں۔ یہ پروگرام آزادانہ طور پر زندگی گزارنے کے لیے ہنر سکھانے پر توجہ مرکوز کرتا ہے۔

وہ افراد جو ملازمت پر ہیں یا ملازمت کے حصول میں دلچسپی رکھتے ہیں وہ NYSCB کے روزگار، ملازمت کی حفاظت یا بزنس انٹرپرائز پروگرامز کے اہل ہو سکتے ہیں۔

## قانونی نابینا پن کی تعریف اس طرح کی گئی ہے:

- بہترین اصلاح کے ساتھ بہتر یا مضبوط آنکھیں 200/20 یا اس سے کم کی بصری تیز فہمی، یا
- بہتر یا مضبوط آنکھ میں 20 ڈگری یا اس سے کم بصارت کا ایک محدود میدان۔



دو بالغ پکنک ٹیبل پر گلے مل رہے ہیں۔ ایک نے دھوپ کا چشمہ پہن رکھا ہے۔

اہلیت کا تعین کرنے میں مدد کے لیے براہ کرم NYSCB سے رابطہ کریں۔